

# A VENDÉGLŐS

A Budapesti Szállodások és Vendéglősök Ipartestületének

és a Magyar Szállodások, Vendéglősök és Korcsmárosok Országos Szövetségének hivatalos közlönye

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL,  
BUDAPEST, IV., KALVIN-TÉR 2.  
TELEFON: JÓZSEF 92-70

Hirdetéseket — csak ajánlatoknak ismert  
cégektől — a kiadóhivatal vesz föl.

Megjelenik minden hónapban  
háromszor: 1-én, 11-én és 21-én.

Egyes. szám ára 30 korona.

Előfizetés: nem tagoknak  
egy évre 600 korona.

A lapot az Ipartestület és az Országos  
Szövetség tagjai ingyen kapják.

Csak válaszbélyeggel ellátott levelekre válaszolunk!

## Értesítés

Ipartestületünk elülrjárásága 1923 április  
3-án, kedden délután 4 órakor tartja ülését.

Küldi meghívókat — a magas postatarifa miatt —  
nem küldünk; ezúton kérjük a t. elüljárásági tagurak  
szives megjelenését.

**Asz Elnökség.**

## Bizalom

Ipartestületünk 1923 február 26-án tartott második  
évi rendes közgyűlésén kartársainnak egyhangúlag meg-  
nyilatkozott és belém helyezett bizalom előtt megha-  
jelva, változtattam meg elhatározásomat és határoztam  
el magam lemondásom visszavonására, tartottam meg  
tovább is a megísztelő elnökki állást.

A történetek után bizonyára akadnak olyanok is,  
akik arra magyarazzák lemondásomat és ezen szándé-  
kom megváltoztatását, hogy én mindezt csak azért tettem  
és teszem, hogy ünnepelessen magam.

Ezek nem ismernek engem. Aki ismer, az tudja  
igen jól, hogy nekem sem természetem, sem kedvem  
nem a külsőség, a szerepelni vágyás, az előtérbe tola-  
kodás, hanem a munka, amelynek gyermekkorom óta  
szolgálatában állók. Lemondásom a legkomolyabb volt,  
amelyet nem változtattam meg a többszöri felszólításra  
sem és amelyet nem vontam volna vissza, ha iparunk  
büszkesége, Gundel Károly kedves és általam igen  
nagyrabecsült barátom nem jött volna azzal a kijelen-  
téssel hozzám, hogy az elnökki tisztet továbbra megtar-  
tani iparom iránti kötelességem.

Ha azonban az elnöknek van kötelessége iparával  
szemben (mint ahogy tényleg van), akkor azt hiszem  
nem tévedek feltevésemben, hogy az ipartestületi tag-  
nak is vannak kötelezettségei iparával és tovább megyek,  
az elnökkel, akit az ügyek élére állított, szemben is.  
Mert nem elég valakit elnökké választani és azután  
magára hagyni.

Nem egészen kollégialis gondolkodásra vall, min-  
dent az elnökötől várni és az elnökötől a segítő kezét  
megvonni. A legkényelmesebb mondani: „arra való az

elnök”, „menjen ’az elnök”, „miért nem tesz ellene az  
elnök” s ehhez hasonló kijelentésekkel felelni, ha egyik  
vagy másik hatóságki rendelet újabb kellemetlenséget  
okoz a kartársaknak.

Az elnök ereje az ipartestületi tagok együttes mű-  
ködésében rejlik. Az elnök csak akkor hat teljes súly-  
lyal, ha az ipartestületi tagok mint egy ember állanak  
mellette, ha mint a hadvezér szavára a hadsereg, úgy  
az ő szavára az ipartestületi tagok egyet éreznek, egyet  
gondolnak és egyet cselekesznek.

Nem bírálgatni kell az elnök eljárását, hanem  
támogatni törekvéseiben, meri bírálgatni sokkal könny-  
nyebb mint cselekedni.

Feltétlen bizalommal kell lennünk az elnök iránt  
és elhinni róla, hogy amit tesz, azt őnzetlenül, igazán  
meggyőződésből teszi iparának és kartársainak javára.  
Ha így érzünk elnökjeinkkel, akkor remélhetjük ügyeink  
eredményes elintézését, iparunk és így a magunk boldo-  
gulását.

Ezeket tartottam szükségeseeknek elmondani és egy-  
ben kéni kartársaimat, hogy ne vonják meg támogatá-  
sukat ügyeinktől és hívó szavamra ne húzódjön senki  
a munkától.

*Keszey Vince.*

## Szénszükségletünk fedezése

Ipartestületünk elüljárásága március 6-án tartott  
ülésében gondoskodott tagjaink szénszükségletének fede-  
zéséről, amennyiben egyhangúlag elfogadta Luger Camill  
kir. tanácsos, szénmagykereskedő (V., Akadémia-utca 14.  
félemelet 7) ajánlatát.

Ezen ajánlat szerint a cég kellő mennyiségű szén-  
nel rendelkezik és abban a helyzetben van, hogy a  
megrendeléseket gyorsan és pontosan teljesítheti.

A szén ára a mindenkori megállapított szénár és a  
fuvarért is az O. K. Á. B. által megállapított árakat  
számítja.

A magyar szénen kívül porosz szénen is szállít. A  
magyar szén dra elülzésért 1200 korona métermázsán-  
kint és hozzá a fuvar.

Ajánljuk t. kartársainknak, hogy már most gondos-  
kodjanak szénszükségleteik beszerzéséről.

Befizetni lehet Budapest, V., Akadémia-utca 14,  
félemelet 7. szám alatt Luger Camill szénmagykereskedő  
irodájában.

## A szállodai beszállások

Az ipartestület elnöksége a következő fölterjesztést intézte *Waltó* Lajos dr. kereskedelmi miniszterhez:

Nagyméltóságú Miniszter Úr!

Kegyelmes Urunk!

Nagyméltóságod kegyes előzékenységből már volt alkalmunk iparunk sérelmeit több ízben is ismertetni. Ezek között a legsúlyosabb, a legelviselhetetlenebb sérelem, mely idestova iparunk megrendítéséhez vezet, a katonai beszállásolás ügye.

Voltunk már bátrak e kérdésben Nagyméltóságod előtt szomorú helyzetünket részleteiben is ismertetni és előadni, hogy *iparunk a katonai beszállásolás terhét három éven keresztül ugyiszólván eltenérték nélkül belátásból, hazaftas kötelességérzetből és a nehéz viszonyok megértéséből viselte mindaddig, amíg komoly reménye volt arra, hogy az illetékes hatóságok iparunk súlyos áldozatkészégét méltányolják és a kérdést más törvényes úton rendezik.*

Amikor e reményünkben csalatkoztunk, akkor Nagyméltóságodhoz fordultunk elsősorban segítségért és érdekeink megoltalmazásáért, majd Budapesti székesfővárossal tudattuk, hogy a beszállásolás terhét tovább viselni hajlandók nem vagyunk és nem lehetünk. A székesfőváros e bejelentésünkre arra kért bennünket, hogy rövid átmeneti időre, míg a kérdést rendezni tudják, ne térjünk ki a beszállásolás további foganatosítására elől. Mi erre is hajlandók voltunk és a köz érdekeire való figyelemmel a székesfővárossal szerződést kötöttünk, hogy a beszállásolást 1922 december 31-ig, mint végső terminusig, minimális térítés ellenében és azzal a kikötéssel, hogy erre az időre a kérdés véglegesen rendeztetik, elvállaljuk. 1922 december 31-ike is elmúlt és ezóta a méltánytalanságok, használhatnánk erősebb kifejezést is, egész sora az éri iparunk anélkül, hogy ennek elfogadható magyarázatát adhatná bárki is.

A székesfőváros ugyanis, minthogy szerződésben kötelezte magát arra, hogy ezideig a beszállásolás kérdését rendezni és beszállásolási igényvel velünk szemben fel nem lép, 1923 január 1-én a beszállásolást megtagadta egy előbb kelt vonatkozó közgyűlési határozat alakjában. Ez azonban nem jelentette azt, hogy a beszállásolás terhe alól iparunk mentesült volna. A helyzet reánk nézve annyiban változott csupán, hogy az 1923 január 1-től kezdődőleg a városparancsnokság állított ki igazolványokat és tudomásunkra hozták e részről, hogy azokat kötelesek vagyunk akceptálni. Magyarázatot kértünk a városparancsnokságnál, melynek ily intézkedésre törvényen alapuló joga nincs és a magyarázat, amit kaptunk úgy szólt, hogy ez nagyon rövid

ideig tartó szűkségintézkedés, melyet három héten belül bennünk tökéletesen megnyugtató végleges intézkedés fog követni.

Kegyelmes Urunk! Hónapok multak el és e kérdés rendezése körül mindössze csak annyi történt, hogy néhány kisebb szállodában jelentéktelen redukción történt, azonban egyébként maradt minden a régiben, sőt helyzetünk annyiban rosszabbodott, hogy *most már semmiféle térítést nem kapunk a katonai városparancsnokságtól mely az igazolványokat kiadítja, sem a székesfővárostól, mely eddig a térítéseket kiegyenlítette.*

A helyzet tehát ma az, hogy szállodáink szobáinak 10–15 százalékát arravaló joggal és minden fizetés nélkül katonai beszállásolás címen elfoglalva tartják. Ilyen körülmények között érthető, hogy hallatlan sérelmünk és az illetékes hatóságoknak iparunk érdekével szemben tanúsított teljes közönyössége folytán jogi álláspontra helyezkedtünk és a beszállásolt tiszték által elfoglalt szobák árát hátró-hétre számlázzuk. Azonban a székesfőváros a beszállásolást megtagadó közgyűlési határozatra való hivatkozással a számlák összegének kifizetése elől elzárkózik, viszont a városparancsnokság szintén elutasítja a kifizetésre irányuló kérésünket.

Teljesen hiábavalónak bizonyult minden eddigi eljárásunk, mely a kérdés rendezését célozta úgy a városparancsnokságnál, mint a székesfővárosnál, sőt az utóbbi helyen igazán érthetetlen közönnnyel oly kijelentést tettek, hogy rájuk nézve ez a helyzet egy nyugalmi állapot, mert amíg a közgyűlési határozatot a belügyminiszter úr Nagyméltósága el nem intzi, ők semmiféle intézkedésre, különösen fizetésre indítva nem érzik magukat. De ugyancsak egészen érthetetlen és méltánytalan a katonai hatóságok álláspontja is, akik a számla kiegyenlítése elől azzal az egyszerű kijelentéssel térnek ki, hogy a beszállásolás a főváros közönségét terheli, viszont a beszállásolás kérdésének a rendezése tekintetében oly kijelentést tettek, hogy egy egyszerű szabados törvénnyel egyszerűen jogalapot teremtenek a szállodai szobák 10%-ának igénybevételére.

Kegyelmes Urunk! Az, hogy mi szállodások, akik a közérte megadóan és türellemmel oly sok áldozatot hoztunk, mily érzéssel vehetjük tudomásul az illetékes intézőkörök e rideg és saját szempontjukból nagyon kényelmes álláspontját, arra nézve azt hisszük, nem szükséges nyilatkozatot tennünk. De az meg bizonyos, hogy egzisztenciánk teljes tönkretétele nélkül ezt az állapotot fenn nem tarthatjuk és így bármennyire így-ke-

231  
Gróf Keglevich István  
UTÓDOK COGNACVÁR  
RÉSZVÉNYTÁRSASÁG  
BUDAPEST, PROMONTOR



## Első magyar részvény serfőződé

BUDAPEST-KŐBÁNYA

Gyártelep: X., Külső Közberényi-út 7–11. Városi iroda: VIII., Eszterházy-utca 6.

Hordásőr rendelés: József 56–58, 66–68.

Hordásőr rendelés: József 1–29.

Palacskaőr rendelés: József 95–93.

Palacskaőr rendelés: József 34–01.

## Palugay borok és pezsgők

Pincészet: Budafok. \* Központi iroda: Budapest, V., Dorottya-utca 3.

tünk is eddig békés — esetleg további áldozatokkal járó — megoldásra, ma a fent körülírt helyzet az illetékes hatóságok méltánytalan közönye, önmagunk iránti kötelességünké teszi, hogy jogainkra ha kell, erősebb eszközök igénybevétele útján is sikra szálljunk és egzisztenciánkat fenyegető beszállásolás kérdését ha kell a törvény útján is, igazságos megoldáshoz juttassuk.

Mielőtt erre a tételre lépünk, mielőtt jogainkat agresszív és minden rendelkezésre álló eszközzel érvényesíteni megkísérlelnék, azon meg gondolódásból kiindulva, hogy Nagyméltóságod mint iparunk legfőbb öre, iparunk áldozatkészégét és áldozatait a multban mindig méltányolni és égető sérelmeinket a lehetőségig orvosolni igyekezett, súlyos megpróbáltatásaink közepette Nagyméltóságod igazságérzetéhez fordulunk és kérjük, hogy a fentiekben vázolt, jogállamban teljességgel tarthatatlan állapotot saját bölcsességének, saját személyi befolyásának intézkedésével segíteni legyen képes.

*Nem kívánunk mi Kegyelmes Urunk mást, mint ami a többi iparunk a törvény szerint jár.* Iparunk semmivel sem áll hátrább a többi iparnál, sőt a nemzeti élet érdekét jelentő idegenforgalmat ugyszólván mi csináljuk és tartjuk fenn, mi indoka lehet annak ily körülmények között, hogy illetékes körök a legnagyobb közömbösséggel oly terheket rónak iparunkra és oly megterhelést hagynak tudatosan iparunkon, melyek bennünket jog szerint nem terhelnek és amelyekből arra való kötelezettségünk nélkül éveken át ugyszólván önként kivettük súlyos áldozatokkal járó részünket.

Hangsúlyozzuk, hogy mi nem a nemzeti hadsereg ellen lépünk fel, amikor saját üzleti érdekeinket védelmezzük, hanem *exisztenciánk érdekében kénytelenek vagyunk rámutatni arra, hogy a tisztikar elhelyezése mint közteher, nem lehet 36 szállodás külön privát kötelessége, szemben a többi iparosokkal, akik ily megterhelés miatt nem szenvednek.* Igaz, hogy a tiszteknek lakás kell, ez azonban nem jelentheti jogszertű fel fogás mellett azt, hogy a tiszteket a szállodai szobák 10—15%-ának térítés nélküli igénybe vételével helyezzük el, amint hogy nem lehet jogszertű fel fogás mellett azt sem mondani, hogy miután a tiszteknek élelmezésre és ruhára szükségük van, tehát az élelmezési fizetek és a posztó-raktárak kötelesek legyenek készleteik 10%-át a tiszték részére ingyenesen átadni.

Mihelyt átvisszük a kérdést más tételre, rögtön kiáltoán emelkedik ki a mi helyzetünk abszurd és jogellenes volta, mert bár a tiszteknek ruhára is szükségük van, arról még nem hallottunk, hogy azokat egy eparagrafus törvény meghozatala mellett úgy kívánják kielégíteni, hogy egyszerűen jogalapot teremtenének a ruhakészletek 10%-ának ellenérték nélküli igénybe vétele útján.

Kegyelmes Urunk! Mi ebben az abszurd helyzetben évek óta szenvedünk és nem mondhatják senki, hogy agresszívökké váltunk, ha e mindenképpen élet-erőnket fenyegető helyzetben kiutat keresünk.

A kivetető úthoz való irányodás, az illetékes hatóságoknak helyes útra való terelését Nagyméltóságod

## Villány-pécsvidéki borok

Zöld szilváni,  
Burgundi fehér,  
Leányka, Rizling,  
Burgundi vörös,  
Siller

Maffyasovszky Zsolnay Zsolt úr termése.

Helyi eladás **hordónkint** és waggon-tételben

**előnyös árakon**

**budafoki pincészetünkben.**

Eredeti származás garantálva. Telefonké-  
rebre mintákat mutatunk be. Kiváló mino-  
ségük emeli a vendéglő hírnevét, vonzza  
a vendégeket.

## WIEDEMANN & EBER

**bornagykereskedők**  
Budafok **BUDAPEST,** Villány  
Telefon: 6 **VI., ANDRÁSSY-ÚT 9** Telefon: 32  
**TELEFON: 15—10**

jóakarató, igazságos és feleltébb erélyes támogatásától várjuk e pillanatban. A multban velünk szemben Nagyméltóságod részéről megnyilatkozó jóindulat joggossá, indokoltá teszi reményiségünket, hogy Nagyméltóságod, miután mi sem vagyunk és lehetünk rosszabb helyzetben a többi iparnál, végre erős kézzel, gyors cselekvéssel megmenti súlyosan szenvedő iparunkat a legutolsó lépésétől — ami nem a mi tönusunk — jogaink köve-  
tésétől.

Felkérjük ennél fogva Nagyméltóságodat, hogy mint iparunk legfőbb öre, leghathatóbb támogatója, emelje ki ügyünket az illetékes körök közönyéből és a leg-sürgősebben eszközölje ki a beszállásolás kérdésének ily módon való, a közteherviselés elvén nyugvó végleges rendezését, hogy így iparunk végre szabaduljon egzisztenciáját végpusztulástól fenyegető áthatatos szolgái:

Walter Károly s. k. Várady Gyula s. k.  
főtiktár. sz. elnök.

**Zománcedények** csekély hibával teljes választékban otcson **BIRÓ-nál**  
Budapest, VI, Jókai-tér 6. Vendéglősuraknak kedvezmény 2:8

## Vendéglői konyhafelszerelési cikkek szaküzlete

**Székel János és Társa vaskereskedő** : Szállodások és  
Budapest, IV, Vámház-körút 12. (Szikszai vendéglő mellett) : vendéglősök részére  
: **10 % árengedmény**

## Hogyan kell kiszámítani a közzemzi pótlékokat?

Mint ismeretes a belügyminiszter a főváros tanácsa előterjesztésére jóváhagyta a közzemzi pótlékokat, amely ezennel életbe is lép s mely április 5-én esedékes. Közzemzi pótlékok tartozik fizetni mindenki, aki háztulajdonosul lakást, irodát, műhelyt, raktárt vagy bármilyen más helyiséget bérel. Alélőrlők nem fizetnek közzemzi pótlékokat. A közzemzi pótlékokat a lakbérral együtt kell megfizetni, még pedig évnegyedenként.

A közzemzi pótlék fizetésének megtagadása esetén a háztulajdonos felmondhat bérletének.

A közzemzi pótlék három részből áll: a vízdíjból, a kéményseprési díjből és a szemétfuvarozási illetékből.

A kiszámítási mód mind a háromnál más.

A vízdíj kiszámítása: Az egész ház vízdíját az összes lakók között kell felosztani. Hogy az egyes lakások, helyiségek után milyen százalékos arányban kell a ház vízdíját fizetni, azt a főváros hivatalosan számítatja ki és erről a háztulajdonost a fizetési meggyás kézbesítésekor értesíti. A százalékszámítás csak egyszer történik és a jövőben nem változik. A fővárosi házak a vízdíjat kétféleképpen fizetik. Es pedig vízóra alapján és pauszáléban. Az általánvízdíj egész évre meg van állapítva előre és azt a vízdíj könyvecskében feltüntetik. Az olyan háztulajdonos tehát, aki a vízdíjat pauszáléban fizeti, az a lakóktól ezen a címen minden bérnyegyedkor a kivetett összeg negyedrészt tartozik beszédni. Az órával ellátott háztulajdonos pedig azt az összeget osztja fel lakói között, amelyet a vízóra jelzése alapján az elmult negyedévi fogyasztás után kell fizetnie. Ezt a vízművek igazgatósága negyedévenként közli a háztulajdonossal. Bármilyen legyen is a vízdíj-fizetés módja, a vízdíj összegét a háztulajdonosnak kell a lakók között felosztani. A felosztás a főváros által közölt hivatalos százalékos arány szerint történik. A kiszámítás ezek szerint a háztulajdonos köteleessége és ugyancsak köteles az ilyképen kiszámított összeget a lakbérfizetéskor a bérllőkkel közölni.

A kéményseprési díjat ugyanugy széjjel kell osztani a lakók között, mint a vízdíjat. Az elosztás ugyanolyan százalékos arányban történik is. Ez az arány csak az esetben változik, ha a házban olyan üzlet vagy műhely van, amely külön vízórával van ellátva.

A szemétfuvarozási illeték minden bérllőre és bérelt helyiségre egyforma. A szemétfuvarozási díj az előző évi november 1-én érvényben volt lakbér 9%-a. Tehát 1923-ban szemétfuvarozási illeték címen az 1922. évi november 1-i lakbér 9%-át kell fizetni, 1924-ben az

1923 november 1-i bér után és így tovább. Bér alatt azonban mindenkor csak az alapbért kell érteni, mindenféle pótlék nélkül. A szemétfuvarozási illeték is negyedévenként esedékes, vagyis a negyedévi bér után kell 9%-ot fizetni.

Példa a kiszámításra: Tegyük fel, hogy egy bérház X számú lakása 8%-o vízdíjat és 7%-o kéményseprési költséget tartozik fizetni. Ez azt jelenti, hogy bármennyi lesz is az illető ház vízdíja és kéményseprési illetéke a jövőben, ez a lakás vagy helyiség mindenkor csak a 8, illetve 7%-o-át fizeti ezen kiadásoknak. Itt ismételljük, nem a lakbérről, hanem ezen kiadásokról. Tegyük, hogy a szobán levő ház az elmult negyedre fizet 16,000 korona vízdíjat és 3000 korona kéményseprési díjat, akkor az említett X helyiség bérllője a 16,000 korona után 8%-o-t vagyis 1280 koronát; a 3000 korona után 7%-o-t vagyis 210 koronát kéményseprési díjat. Mindkettőt az elmult negyedévre.

A szemétfuvarozás kiszámítására például hozzuk fel, hogy ha X helyiség után 1922. évi november hó 1-én 3000 korona negyedévi bért fizettek, akkor ezen lakás bérllője 1923. évben minden bérnyegyed alkalomával a 3000 korona után fizet 9%-o-t, vagyis 270 K-át.

Mint a példából látható, a szemétfuvarozási illeték még az esetben is állandó egy esztendőn keresztül, ha közben a házber megváltozik is. Itt csak az előző évi november 1-i bér lesz alapul véve és aszerint történik az illeték fizetése.

A háztulajdonos köteles felmutatni a lakóknak a főváros azon értesítését, hogy egyes lakásokra milyen százalékos költségeket vetettek ki. Ugyancsak fel kell mutatni az elmult negyedévről szóló fizetési meghagyást vagy a vízdíjellőrást, valamint a kéményseprés elmult negyedévi számláját. Ezek alapján közölni kell a közzemzi pótlék végösszegét. A szemétfuvarozási illetékről nem kell semmiféle okmányt felmutatni.

A háztulajdonos, házmaster és viceházmaster által elfoglalt lakásokat is úgy kell tekinteni, mintha azok bérré lennének adva. Ezen lakásoknál oly bért kell alapul venni, milyeneket az adófelügyelőség a házberadó kivetésének alapjául megállapított. Nyilvánvaló tehát, hogy a háztulajdonos sem a maga, sem pedig a házmaster és viceházmaster lakásai után jár közzemzi pótlékokat nem oszthatja fel a bérllők között, ezeknek maguknak kell a közzemzi pótlék rájuk eső részét viselni.

A pótlék után a háztulajdonosok nem fizetnek adót.

**ABT ANTAL** Csakis elsőrendű magyar borokat szállít termelőhelyéről és helyben. 207  
Budapest, VI., Gyár-u. 14.

**Összecsukható kertészék**  
szükségletét lehetőleg azonnal fedezze. Áránálmat kérjen.

Magyar Börszékgyár Pípsz Vilmos Utóda  
Budapest, V., Mérleg-utca 4. 273 Telefon: 30—83.

**Rubin Károly iparművész** lakásberendező Budapest, VII., Vesseleny-utca 47. bútoroztat. Hálóok, ebédok, szalonok, kácsiéban. A legjobb meggyőződéssel ajánlható elsőrendű forrás szállodások és vendéglők részére. 128

**Jálics Pince** Tul. Hertay György Eiszőrendű magyar borok. 108 Alapítatlan 1822. Budapest, VI., Szendrőy-út 14.

**Élső Kecskeméti Konzervgyár Részv.-Társ.**  
Magyarországi vezérképvisellete és mintaraktára:  
**BECK JAKAB BUDAPEST, VII., Izabella-tér 1. szám.**  
Telefon: József 21-27.

## Március idusa

A budapesti vendéglősök szakirányú tanonciskolája a Nyár-utca 9. sz. a. iskola tornatermében igaz lelkesedéssel ünnepelte meg legnagyobb nemzeti ünnepünket, március idusát. Az ünnepséget Palkovics Ede felügyelő bizottsági elnök alábbi megnyitó beszéde vezette be.

Mélyen tisztelt Uraim! Kedves tanulóifjúság!

A magyar nemzet jelen szenvedése arra figyelmeztet bennünket, hogy igyekezzünk az eseményeket tiszta szemmel látni, azokat világos aggyal megéltetni! Ebben a törekvésünkben azt látjuk, hogy a hangzatos és csalóka jelszavak helyett hazánkat az igaz hazafiúi erények menthetik meg; hazánk régi nagyságát csak akkor érheti el, ha az önzés helyébe a lemondás lép, ha az anyagiakért való tölekedést felváltja a nemzetért való áldozatkészség! Ez pedig csak úgy érhető el, ha példának idézzük magunk elé azt a korszakot, azokat az embereket, akiknek szemében a haza volt a legdrágább kincs s érte áldozatot hozni emberi kötelességnek tartották!

Ilyen korszak volt 1848 március 15-ike s ilyen emberek voltak a „márciusi ifjak”... Az ő emléküket megünnepelni gyűltünk össze ma, erőt meríteni az ő áldozatkész hazaszeretetükből! Ezeknek szelleme lengjen át bennünket s az ő szellemük megidézésével nyitom meg a mai ünnepséget!...

Az elnöki megnyitó után dr. Kritisfalussy István igazgató tartotta az ünnepi beszédet. Mielőtt a március 15-iki események jelentőségét, példának állította tanulóink elé a márciusi ifjak hazaszeretétét, amely a nemzet jövőjéért a legnagyobb áldozatot sem riad vissza. Az ő példájuk kell, hogy a mai ifjúság előtt lebegjen, ha azt akarjuk, hogy Magyarország újra nagy és hatalmas legyen. Az ünnepi beszéd után Csapkó Antal III. b. osztályú növendék szavalt a Petőfi Sándor Nemzeti dalát. Az ifjú nemes lendülete, érzésláté szavazata bizonyosságot tett arról, hogy ifjúságunk nemes érzelme visszatért a hazaszeretel szent útjára.

A szavalt után Palkovics Ede elnök az alanti beszéddel zárta be a rövid, de gazdag érzésű ünnepséget, melynek szavai örök tanúságul szolgálhatnak ifjainknak:

Kedves tanulóifjúság! Vessétek jól emlékezetekbe mindazt, amit ma hallottatok. Ápoljátok szívetekben a hazaszeretel érenyt, mert láthatjuk azt, hogy nélkülül országunk durva idegenek martaléka lett, látjuk, hogy a hazaszeretel fellángolása mellett nem silyedtetünk volna oda, ahol ma vagyunk!

Iparunk díszei igyekezzetek lenni, akik elsőnek a csonka ország is elsenyved! Ha ilyen polgárai isztek e hazának, akkor nyugodtan nézhetnek a jövő elé, mert tudjuk, hogy ha szükség lesz, bennetek a nemzet tetterős férfiakat fog találni, mint 1848 március ifjaiban.

Erre az érzésre való hivatkozással a mai ünnepséget bezárom!

Az ünnepélyen jelen voltak Palkovics Ede a felügyelő bizottság elnöke, Keszy Vince az iparpestület elnöke, Várady Gyula vezérigazgató és családja, Malosik Ferenc alelnök, Mitrovác Adolf, Kuncze Ödön, Szabó Imre felügyelő bizottsági tagok és Walter Károly főigazgató, iparpestületi főtitkár.

## A női alkalmazottak

Iparpestületünk egyik kiválóságától kaptuk az alábbi nagy szaktudással, gondos körültekintéssel megírt igen tanulságos és megfontolandó közleményt. A magunk részéről midőn köszönetünket fejezzük ki az illusztrált cikkirónak szíveségeért, kérjük ajándékozzon meg minél gyakrabban szakismereteinek gazdag tárházából egy-egy szemernyivel.

Tisztelt Szerkesztői Bizottság!

Mint iparunk szaklapjának A Vendéglős-nek aloldala olvasója, örömmel állapítom meg, hogy lapunk nemcsak a tartalom, de nivó tekintetében is hétről-hétre közeledik az ideális szaklap támasztotta követelményekhez s örömmel regisztrálom, hogy az már eddig is túlszárnyalja a régi értelemben vett szaklapokat.

Miután azonban mindig akad megbeszélendő s úgy érzem, hogy kötelességem a lap fejlesztéséhez hozzájárulnom, méltóztassanak megengedni, hogy az antiikában egy dologra hívjam fel a tekintetes szerkesztői bizottság szíves figyelmét, mely iparunk nagyon sok tagját érdekelné fogja.

Tudott dolog, hogy a vendéglős gondjai és dolgai minden évben, még az úgynevezett legmelyebb békeévekben is, a tavaszi idény közeledtével megsokszorozódnak és akkor minden évben adódnak elő az új szezonra való áttérés napjainak gondok, melyek jelenlétét a vendéglős kellemetlenül tapasztalja ugyan, momentáni segítséget azonban nem minden egyes esetben talál, jóllehet a kellő időben alkalmazott ésszerű segítséggel a bajok talán eliminálhatók lennének. Soraim célja ezen bajok és gondok közül mint a leggyakrabban fellépőt kiragadni s megpróbálni, vajjon a kellő időben alkalmazott segítséggel, de legfőképpen egyöntetű eljárással lehetne-e kézzilányok, salátásilányok, készasztakácsnők, főzelékes szakácsnők, chefkézilányok térszében tapasztalható bajokon segíteni.

Már évek óta tapasztaljuk, különbözőbb módon azonban a forradalmak lezajlása utáni időben és országunk megcsönkítése révén beállott területredukció következtében érezzük, hogy a fentemlített foglalkozást űzők iparunk körében mind ritkábbak lesznek. A ritkaság alatt természetesen azokat értem, kik foglalkozásukat nem marólt holtnapra, a konjunktúra hatása alatt vagy csak kényszerűségből sajátították vagy sajátítják el, hanem azokat, akik elváltak állásukat mindenkor a követelményeknek legteljesebb módon való teljesítésével nemcsak főnökök, hanem készítményük által a kiszolgált vendégek teljes megelégedésére töltik be. Bátran merem állítani, hogy

## KECSKEMÉTI BORGÁZDASÁG

(Cégtulajdonos **Értővárszásó**) Kecskeméti prima kádár- és ríslingborok nagyban eladás. Budapesti pince és iroda: **V. Rósa-utca 79.** 253

## FÖLDVÁRY FERENC

Ilkőrülönlegességek, rumgyár-Bor nagyban és kicsinyben.  
Iroda: BUDAPEST, VII., HÁRSFA-UTCA 42.  
Főpince: BUDAFOK. Városi pince: BUDAPEST, VII., HÁRSFA-UTCA 42

# BOSCHAN KÁROLY ÉS ARTHUR

BORNAGYKERESKEDŐK  
KÖBÁNYA, Ónodí-utca 5.  
TELEFON: JÓZSEF 59-38.

Állandó nagy  
készlet ó és  
új borokban.

legujabban már szinte ritkaságszámba mennek azok a tészta- és főzelékszakkácsnók, akiknek készítményeire rá lehet mondani, hogy azok megütik a régi jó és magyaros elkészítési tészta vagy főzelék minőségét.

Hogyan lehetne ezen a bajon segíteni?

Véleményem szerint csak egy módon és pedig úgy, ha a vendéglősök maguk kezdenek foglalkozni a jelentkező erők szakzerű és intenzív kiképzésével és betanításával. E cél elérésére szükségesnek tartanám, ha a tek. bizottság illyértelmű felszólítást intézne a t. Kartársakhoz s mutata rá — a jöllehet csak későbbben mutatkoz — eredményeire a csekélyfáradozással járó munkálkodásnak. Elkerülni szeretném a nével ellátott cikkezést, mivel meg vagyok arról győződve, hogy ez a célt nem szolgálja, okot adván talán egyeseknek arra, hogy a cikkírókat önérdékül beszélőnek tartsa, mert hiszen köztudomású, hogy jó szakértőket az ipar összesége használja, tekintet nélkül az egyes vendéglő terjedelmére.

Egy jó főzelékes vagy tésztaaszakkácsnót a legintenzívebben a kis vendéglők tudnak kiképezni, ahol rendszerint a tulajdonosné tanítja meg mesterségük ezerféle fogsáira és változataira és az üzlet kisebb terjedelmű menete mellett a mód és alkalom is kevésbé ideges a tanítás ideje alatt, mint egy nagyobb terjedelmű üzletnél. Igaz ugyan, hogy a nagyobb üzletknél is volna mód és alkalom a személyzet tanítására, azonban sajnos, igen kevés oly tökéletes szakkácsnók van, akiknek a tanításhoz türelmük is volna. Figyelembe véve az utóbbi esetben a logice fellépő ugnyvezett „kenyérirogységet” is, nyilvánvaló, hogy sokkal célravezetőbb és eredményesebb is a tanítás ott, ahol nem az alkalmazott tanítja a másik alkalmazottat.

E teljesítménnyel szemben áll a nagyobb üzletek részéről a szakácskiképzés. Ha visszajpillantást tesznék iparunkban 20—25 évre, látjuk, hogy azelőtt szakácsok csak a kimondott nagyüzemek és szállodákban voltak alkalmazásban és ezek ugyanitt tanultak. Ma azonban örvedetesen konstataiható a fejlődés, mert nagyon sok kisebb üzemben is szakácsot látunk, sőt mondhatni, nagyon sok kisebb üzem realis értéke emelkedett azáltal, hogy szakácsot tart. Az általam felvetett terv tehát a legtermészetesebb és a nagyvendéglők részéről máris teljesített kölcsonösségeen épülne fel, amit kellő megértéssel és méltánnyalással a kizizemek tulajdonosainak is be kell látni.

Megvagyok róia győződve, hogy a mai néhez szemelyzeti viszonyok között is nagyon sokan akadnak, akik ha kellő meggyarazat után megérik, hogy tulajdonképen tanulások egy egész ipar elsajjítástás eredményezik, szivesen vállalkoznak a ma nem nagy előszeretettel kultivált tanulási időre. Lényeges és elengedhetetlen feltétel a tanulási idő utáni bánásmód. Nagyon gyakori eset, hogy egy épen kitanult és magát perfektné gondoló, mondjuk tésztaakészilány könyvébe beírják, hogy tésztaaszakkácsnó vagy egy kezdő salátás-lánynak, hogy salátás. Az illett a következő helyét már mint ilyen is veszi fel, természetesen nem szokván bele

magát munkakörében az állásváltoztatásával járó körülményeibe, nagyon nehezen alkalmazkodik a megváltozott viszonyokba, viszont új főnökre már az első percben is a teljes tudást kívánván, meglepetéssel tapasztalja, hogy az, akit ő mint perfekt tésztaaszakkácsnót vagy mint salátást vett fel, még csak kezdő s mint illyet egy csakugyan perfekt tésztaaszakkácsnó mellett mint másodikat (kizéleányt) használni is tudna, azonban mint szakkácsnót vagy salátást semmiesetre sem. A felfedezés azután mindkét félre nézve kellemetlen: a főnökre, ki nemcsak időt, de talán anyagot is veszit, viszont az illettökre nézve is, mert ő egész biztosan mellözésnek és az előrehaladásban való meggátlásnak veszi az egyébként teljesen és mindkét félre nézve kedvezően elintézhető körülményt.

Fentiek alapján célszerű volna a Kartársak figyelmét felhívni e körülményre, nevezetesen, hogy az illy kezdő személyzet könyvébe a valóságnak megfelelően írják be a foglalkozás mellé a „kezdő” szót, mely szö egyáltalában nem diffamáló a könyv tulajdonosára és a foglalkoztatására sem és elejét veszi az esetleges későbbi félreértéseknek. A főnök már a felvételnél tudni fogja, hogy kivel áll szemben, viszont az alkalmazott is biztosítva lesz, hogy nem követelnek tőle majd tudásán és erején felüli munkát, alkalma lesz magát nyugodtan tovább képezni.

Fentieket, mint iparunk összességének érdekében állókat, azon szerény kérés kapcsán hozom a tek. Bizottság szives tudomására, hogy azokat — amennyiben jónak, alkalmasnak és időszerűnek látja — b. lapjában érinteni sziveskedjék.

## A Genfiak bálja

Március 6-án, fényesen sikerült táncmultság keretében folyt le az alkalmazottak genfi csoportjának bálja.

A fővárosi Vigadó összes teremt valóságos pálmaligetté varázsolták a szebbnél-szebb délszaki növények. Emelte a hatást a fényes kivilágítás és a szépséggel egybegyűlt díszes társaság. Ott láttuk ipartestületünk tagjai közül *Keszezy Vince* elnököt nejevel, *Gundel Károlyt*, *Kommer Ferencet*, *Marencich Ottót*, *Várady Gyulát*, *Bandl Józsefet*, *Holub Rezsőt*, *Ott Mihályt*, *Posch Mihályt* családjával, *Geller Mihályt* és nejét, *Malosik Ferencet*, *Nagy Sándort* családjával, *Graf Jánost* nejevel, *Palkovics Edét*, *Bokros Károlyt*, *Walter Károly főtitkárt*, *Reiner Mór*t a kávéipartestület elnökét, azonkívül *Stefanovits Dömét*, *Sabathiel* Tivadart családjával, *Reinisch Nándort* nejevel és még többeket.

A bált *Czifrák* bálelnök nyitotta meg *Keszezy Vincé*-nével a *Jaj de magas* ez a *vendéglőfogadó* csárdással. A kedélyes bál, mely igen tekintélyes összeggel gyarapította az egyesület jótékony intézményét, a kora reggeli órákban ért véget.

## Nyári vendéglősöknek

olsó hitelesített üvegáruít ciónyos tisztessé jeltellek mellett állitok.  
Mintákat házhoz küldök.

**Köicsön is adok. Kádár Miklós**

Budapest, VIII., Bérkocsis-utca 41.

**A Réti ruganyágybetét** könnyen kezelhető, polsókaméntesen tartható és olcsó.

Byár: Budapest, IX., Mátyas-utca 3.

275

**Zwack Likőr és Cocktail**

## Uj irányarak

Az Országos Központi Árvizsgáló Bizottság elnökének 2660/1923. O. K. Á. B. számú rendelete alapján március 17-étől kezdődőleg a következő irányarak lépnek életbe:

1. *Húsleves vagy hamisleves* tájékoztató ára (2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> dl.) a) az általános forgalmi adó betudásával adagonként 18 K b) a fényüzési " " " " " 20 "
2. *Főzelék feltétlen* tájékoztató ára (három dl. főzelék és hat dkg. sültlús) a) az általános forgalmi adó betudásával adagonként 110 K b) a fényüzési " " " " " 120 "

## Az elüljáróság ülése

A Budapesti Szállodások és Vendéglősök Ipartestülete március 6-án, kedden délután négy órakor tartotta rendes havi elüljárósi ülését Keszezy Vince elnök vezetésével. Az elnök üdvözlően a megjelent elüljárósi tagokat, a jegyzőkönyv vezetésére felkérte Walter Károly főtitkár, hiteltésítésére Kuncze Ödön és Spalt Ferenc elüljárósi tagokat.

Az elnöki megnyitó után a múlt elüljárósi ülés jegyzőkönyvét hiteltésítették.

Walter Károly főtitkár felolvasta az ipartestület 1923 február 26-án megtartott II. évi rendes közgyűlés jegyzőkönyvét, amelyet az elüljáróság egyhangulag tudomásul és a hiteltésítésre megfelelőnek talált.

Tudomásul szolgált *Barnai* Ignác megkeresése, amelyben Székesfehérvárra társat keres befektetéssel vendéglői üzemhez.

Egyhangulag elfogadta *Luger* Camillo szén- és tüftizanyagkereskedő árajánlatát.

Felolvasásra került a szombathelyi fogadóskók, vendéglősök, kávéskók és pincérek által rendezendő zártkörű táncestély meghívója, valamint az Egyetértés Sport Klub elnökének meghívója az 1923 március 12-én délután négy órakor tartandó rendes évi közgyűlésre.

Végül hosszasan foglalkozott az elüljáróság a keresetti és vigalmi adó kérdésével, valamint az alkalmazottak étkezése után fizetendő forgalmi adóval, mely kérdéseket az elüljáróság az illetékes fórumokkal olyképen óhajt elintézni, hogy a szállodások és a vendég-lösség ne legyen az ellenőrzésekkel kapcsolatosan előforduló zaklatásoknak kitéve.

Több kisebb ügy és segélykérelem elintézése után az ülés véget ért.

## Szállodások és Vendéglősök Évkönyve az 1923. évre

már az összes előfizetőknek megküldött. Még néhány példány maradt.

Az Évkönyv, mely a múlt év tapasztalatainak okuiva, bővebb tartalommal jelent meg és közhasznú tartalmánál fogva minden szállodásra és vendéglőre nélkülözhetetlen, ameddig a készlet tart 300 koronáért kapható ipartestületünk irodájában (IV., Calvin-ter 2. szám).

Vidéki kártársaink 10 korona portóbélyeget legyenek szivesek a pénzzel együtt beküldeni.

## A budafoki vendéglős bál

Hagyományos vendéglős bálját tartotta e hó elsején a Budafokon és vidékén működő fogadóskók-, vendéglősök- és kávéskók ipartársulata a közel jövőben felszen-telendő ipartársulati zászló zászlóanyja, *Bagi* Vilmosné úrnő és férje védősége alatt.

A bál fényesen sikerült s az összesereglett sok szép leány és asszony pompás jókedvében ropta a táncot a késő hajnali órákig. A fáradszertelen rendezőség gondoskodott róla, hogy mindenki egy kellemes est emlékével térjen haza és a nagyszerű budafoki zenekar ugyancsak megfelelt régi jó hírnevének.

A bál, melynek tiszta jövedelme az ipartársulati zászló alapját gyarapítja, ékesen szőlő eredménye a vezetőség agilitásának, amellyel az est sikere érdekében fáradságot nem kímélve buzgókodott.

Felülizettek: *Bagi* Vilmos és neje 20,000 K; *Agrár* Bank budafoki pincészete, *Habermann* Ferenc, *Waltz* Oszkár (Fővárosi Söröző Főraktára) 5000—5000 K; *Reitinger* Márton 3500 K; *Závodszy* Árpád 2700 K; *Braun* Testvérek, *Grabits* János, *Gschwindt* R. T. 2000—2000 K; ifj. *Appl* János 1500 K; *Simon* József 1400 K; *Borbély* István, *Faragó* János, *Hofmeister* Kálmán, *Ledniczky* József, *Molnár* János, *Nika* Agoston, *Nikoletti* Alajos, *Németh* István, *Ósza* Bertalan, *Pardi* Ferenc, *Ring* Ferenc, *Reiber* Máttyás, *Schmidt* József, *Szelmann* Ignác, *Törley* cég, ifj. *Verhanovits* István, *Wolff* Béláné, *Zimper* Agostonné, *Weigand* Gyula 1000—1000 K; *Ambrus* Pál 900 K; *Herzog* Antal 800 K; *Csukovits* István, *Eberhardt* Antal, *Eberhardt* Gyula, *Kaintz* István, *Tichy* Ede 700—700 K; *Abel* Antal, *Fujsz* Sándor, *Hofmeister* Ferenc és neje 600—600 K; ifj. *Asztalos* Lajos, *Beck* Ferenc, *Biró* Dénes, *Grábner* Félix, *Hausner* András, *Dörflinger* Sándor, *Illés* Ferenc, *Paoló* István, *Szarka* Tamás, *Mahrer* N., *Trummer* Gusztáv, ifj. *Verhanovits* István 500—500 K; *Bruckmayer* József, *Hantzmann* József, *Hochbaum* Lipót, *Karlbauer* Jakab, *Koczián* Pál, *Köffer* Ferenc, *Nun* József, *Nun* Károly, *Oberndorfer* Gusztáv, *Spiller* János, *Steiner* Lajos, *Schmidt* Gyula, *Szabó* János, *Wer* Jakab 400—400 K; ifj. *Asztalos* Lajos, *Edlmayer* Rudolf, *Heinrich* Márton, *Hofmeister* József, *Polgár* N., *Pohl* Lezso, *Schmidt* Vilmos, *Tóth* Lajos 300—300 K; *Berkes* Lajos, *Feinlein* József, *Holl* Lipót, *Hufnagel* István, *Koch* Lipót, *Kuhn* Károly, *Oberding* József, *Sztraka* József, *Wadler* Zsiga 200—200 K; *Baán* István, *Karlbauer* Ferenc, *Reiber* Ferenc, *Závodszy* László 100—100 koronát.

**Jégszekerények,** sörkimerők, készlelékek, borpalutokat készít és szállít **WIESEL ADOLF** BUDAPEST, VI., **VILMOS CSASZÁR-ÚT 47.** 301 Telefon: 91-20.

## Vendéglői üveg- és porcellánedények

nagy választékban kaphatók. Tagoknak árekedvezmény.

**HORVATH JÓZSEF** Budapest, IV., **Ferenc József-rakpart 5.** 276

## KATÓ DÁNIEL bórondós és bór-dizsműmár készítő

Üzlet: 279 BUDAPEST, Rákóczi-út 26. Bőrrel és műly. IV., VAMHAZ-KÖRÜT 10.

## Vendéglői edények

VASKERESKEDÉS BUDAPEST, KIRÁLY SZÍNHÁZZAL SZEMBEN (VI., Király-utca 76.)

PARLAMENT BÖR-PINCÉSZET

Hordós bor nagykereskedése

Kihűtő fűzőkben nagy választék. Iroda és pincék: Telefon: 103-31. BUDAPEST, V., Vilmos császár-út 25.

## Borkezelés

### A faiz

Ha kellőképen elő nem készített, tehát jól ki nem forrázott, vagy ki nem gőzölt új hordóba bort töltünk, a bornak kellemetlen faíze lesz, megbarnul, néha mégis zavarodik és olyan kinézése lesz, mint a törött bornak. A bor az új hordó fájából különféle gyanta-anyagokat old ki s ezek teszik a bort hibássá. Idősebb, valamint fehér bornoknak jobban árt az új hordó, mint új és vörös bornoknak. Kicsiny hordó jobban ellenőrjíti a bort, mint a nagy, a térfogathoz viszonyított nagyobb felület miatt. Az új hordókat megtöltés előtt gondosan elő kell készíteni, kiforrázni, kigőzölni s forró szódaoldattal kiáztatni.

Új hordóba első alkalommal lehetőleg mindig új bort vagy valami silányabb bort tegyünk, mert némi faizt az először befejtett bor, még gondos előkészítés után is felvehet, a fiatal bor azonban ezt a hibát könnyen kiheveri. Egyébként a faiz rendes kezeléssel, kivált zselatin-erítés után elmúlik anélkül, hogy a bort tartósan rontotta volna.

### A dugóiz

A silány, rossz minőségű dugóval ledugaszolt palackboroknak sokszor kellemetlen dugóíze lesz, anélkül, hogy a dugók penészesek lettek volna. A dugóiz nem azonos a penészizzel, amelyet a palackbor a penészes dugótól vesz fel, hanem tisztán rossz minőségű dugóktól származó sajátosságos íz és rossz, mely az ilyen dugókon használatbavétel előtt is érezhető. A kellemetlen szag a dugókon kivált a frissen vágott felületen érezhető. Annál nagyobb a baj és kár, ha értékesebb, finomabb bornak fordul elő. Kivált értékesebb és hosszabb ideig palackokban maradó bornoknál tehát a dugókat gondosan meg kell vizsgálni. Ilyen bornoknál egyáltalán nincs helyén a takarékoskodás és az olcsóság keresése.

## Értesítés

A Vendéglős hivatalos közlöny útján több alkalommal felhívtuk Országos Szövetségünk tagsági díjjal hátralékos m. t. tagjait, hogy hátralékos tagsági díjaikat mielőbb egyenltsék ki. Sajnos, felhívásaink legtöbb tagtársnál csak a közönyösséggel találkoztak.

A Vendéglős hivatalos közlöny előállítási költségei, valamint a postatarifának folytonos emelkedése következtében kénytelenek vagyunk azoknak a m. t. tagtársaknak, akik az 1922. évre esedékes tagsági díjat nem fizették meg, a mai naptól kezdődőleg A Vendéglős hivatalos közlöny megküldését beszüntetni.

## A jászberényi Pannónia

szálloda, étterem, kávéház, vendéglő azonnal eladó. Bővebbet: KRISZTÁNITS ODÓN tulajdonosnál.

# HIREK

— **A X. kerületi választmány pénteken, f. hó 23-án, aulátun fél 6 órakor Székét János kartárs úr X., Bányai-utca 22. sz. a. levő vendéglőjében telt árt, melyen más kerületbeli vendéglősurakot is szivesen lát.**

— **Adományok.** *Stieglmeyer* István vendéglős, ipartestületi tag, a Vendéglős Otthon (Menedékház), Kíttner szoba-alap és a Tanoncothoz javára külön-külön 100—100 koronát adományozott.

A *Gundel* János és id. *Kommer* Ferenc emléket ápoló asztaltársaság koszorúmegváltás címén a *Kíttner* Mihály szoba javára 3000 koronát adományozott.

*Schwezt* István, ipartestületi elöljárósági tagja koszorúmegváltás címén a *Kíttner* Mihály szoba javára 5000 koronát küldött be elnökségünkhöz.

*Dénes* Gy. Aladár ipartestületi tag a rendelkezési alapnak 50,000; *Graf* János ipartestületi tag (II., Hattyú-utca 16.) a Vendéglősök Otthonának 10,000 K-át adományozott.

— **A kávéházi árak szabaddá tétele.** Az Országos Központi Árvizsgáló Bizottság március 8-án megjelent 2310/1923. O. K. Á. B. számú rendeletével a kávéházban kiszolgáltatót étel- és italnemiek árát egyelőre próbaképpen szabaddá tette. A szabadforgalomban kialakuló árakat azonban állandóan ellenőriztetni fogja arra nézve, hogy azok az 1920. évi XV. t. c. I. §-ának 2. pontjában nem ütköznek-e. Az ellenőrzés megkönnyítése érdekében az O. K. Á. B. elrendelte, hogy a kávéházak tulajdonosai (bérleti) már az utcáról olvasható módon kifüggesztendő étlapon (árlapon) a tejeskávés és tea árát szembetűnően az italnemiek felsorolásának kezdetén tüntessék fel. A *rendelet 1923 március 8-án lépett életbe.*

— **A kartársak elismerése.** Az Orsházan és vidékén lakó Vendéglősök és Korcsmárosok Ipartársulata március 12-én tartott évi rendes közgyűlése *Keszey* Vince ipartestületi és orsz. szövetségi elnököt, *Gundel* Károlyt, a munkaadók egyesületének elnökét és *Walter* Károlyt, a budapesti vendéglősök ipartestületének és az orsz. szövetségnek főtitkárát a vendéglőipar terén szerzett érdemei és az ipar közbecsülése megszerzéséért tett fáradozásai elismeréséül az ipartestület *tiszteletbeli tagjává* választotta. A legszebb kitüntetés, mely kartársakat érhet. Szívvel gratulálunk az érdemes férfiaknak.

— **Előléptetés.** A kereskedelmi miniszter előterjesztésre dr. *Ary* Pált, az ipari közigazgatási osztály főnökét a kormányzó úr helyettes államtitkárrá nevezte ki. Ez a jól megérdemelt előléptetés az iparosság körében őszinte örömet és megelégedést váltott ki.

— **Esküvő.** *Reiner* István, a Budapesti Kévéspartestület elnökének *Reiner* Mórnak fia, március 25-én délelőtt fél 12 órakor tartja esküvőjét *Woljner* Zsuzsikával, *Woljner* Mór leányával.

Hordós  
borüzem

VIII., Vig-utca 3

Telefon: József 9-72

Püspöki uradalmi bérpince r. t. Vác  
központi iroda: Budapest, V., Zrinyi-u. 7.

Magyar palackosbor különlegességek. • Telefon: 75-96 és 96-36.



— **Az Ipartestület ügyése** Molnár Sz. Dezső úr. jogügyekben díjtalan felvilágosítást ad tagjainknak minden hétköznapon délután 4—6 óráig. Lakik: IV., Városház-utca 10. szám, III. emelet.

— **Tovább drágul a bor.** A borforgalomban a helyzet, mint a *Borszáti Lapok* velünk közli, dacára a kivétel teljes szünetelésének, a további szilárdulás jegyében áll. A belfogyasztás a bortermés legnagyobb részét felveszi. Az érmeikedés oka bizonyos fokig a fogyasztás emelkedésén kívül a korona negyedpontos esése is, valamint a hitelre való eladás, amely 10—12 koronával magasabb árakat biztosít. A termelők továbbra is csak a legszükségesebbet adják el. Az árak a következők: Mór 110—250, Szekszárd 60—70, Dánszentmiklós 60—90, Tápótság 60—85, Kaloosa 70—100, Kecskemét 50—90, Cegléd 70—80, Somlővásárhely 110—120, Heves 65—70.

A szeszillet hétről-hétre új helyzetet teremt. A mult héten bizonyos lendület volt, most ellenben stagnál az illet. A göcpointokban nagyobb tételek elhelyezése a pénzhány miatt szinte lehetetlen. Azonnali fizetés kikötésénél vévő egyáltalában nincsen. Árak: *Ürköny* 880—895, *Szilvórium* 1080—1120, *borpárlat* 1220—1250 K hektoliterfokonként.

— **Szigorú törvény tiltja a tisztességtelen verseny minden fajtáját.** Ha életbe lép az új törvény, tilos minden, ami az üzleti tisztességbe, vagy a jó erkölcsbe ütközik. Ennek abbahagyását, a szándékoság esetén bizonyítható kárának megtérítését követelheti minden iparos és minden szakgyűlés. Ha tilos cselekmény egy havi fogházal és nagy pénzbüntetéssel sújt a törvény. Ezek a következők: a hazug reklám, a hírnévrontás, a vesztegetés, a titok elárulása, a névbitorlás és a hólabarendezés. Ezek vétségek. A zugkittintetés használata és a végeladási szabálytalanság, kihágások. Az eljárás a törvényszék hatáskörébe esik, de lesz a kamarának is választott bírósága. A törvénynek bizonyos értelemben visszaható ereje is van.

— **A m. kir. statisztikai hivatal** felkéri az ipartestület tagjait, hogy az 1923. évi elejétől kezdve minden egyes tag az üzlemben felhasznált anyagokról, illetőleg üzleti forgalmáról feljegyzéseket vezessen abból a célból, hogy az 1924. évi elején végrehajtandó kisipari üzemi és termelési statisztikai felvétel részére kívánt adatokat kellően megadhassa. A tervezett adatgyűjtési országos érdeklő gazdasági feladatok megoldása céljából hajlatik végre s elsősorban a kisiparosok érdekeit fogja szolgálni. Az 1897. évi XXXV. t.-c. biztositókat nyújt arra, hogy a begyűjtött adatok szigorúan bizalmasan kezeljessenek és sem közvetlenül, sem közvetve adóztatási célra fel ne használtsanak.

— **A Jóbarátok uzsonnája.** A vendéglősök Jóbarátok uzsonnájukat a következő helyeken tartják meg, minden szerdán délután 4 órakor: Március 21-én *Németh József* úrnál (VII., Wesselényi-utca 57). 28-án *Nosál Ferenc* úrnál (VII., Rákóczi-út 54). Április 4-én *Boros Gyula* úrnál (I., Márvány-utca 6). A Jóbarátok uzsonnáján szívesen látjuk az új kartsáksakat is.

— **Tagdíjhátralékok befizetése.** Felkérjük mindazokat a kartsáksakat, akik 1922. évi tagdíjukat és 70%-os pótdíjait még nem fizették meg, irodánkban fizessek be, mert a be nem fizetés esetén azok behajtására az illetékes kerületi eljárárságokat leszlünk kénytelenek felkérni.

— **A nyugdíjgyűlésről.** A Szállodások, Vendéglősök, Kávésök, Pincérek és Kávéssegédek Országos Nyugdíjgyűlésének igazgatósága március 2-án *Bokros Károly* elnöke alatt *Kövdy Jenő, Bandl Ferenc, Potzmann Mátás, Sabathiel* Tivadar igazgatósági és felügyelő bizottsági tagok és dr. *Nagy Sándor* jogtanácsos részvételével tartotta rendes havi ülését. Napirend előtt elnök kegyelekes szavakkal elpártenálja az egyesületnek váratlanul és tragikus körülmények között elhalt alelnökét *Kittner Mihályt* és indítványára az igazgatóság elhatározta, hogy *Kittner Mihályt* az egyesület felvirágzózatára kálrül szerzett heraldatahatalan érdemeinek elismeréséről az elhalt emlékére alapítványt létesít, melynek kamatai évről-évre egy-egy nyugdíjas támogatására fog szolgálni, egyben a gyászoló családnak a legmélyebb részvételt fejezte ki. A mult havi ülés jegyzőkönyvének hitelesítése után jogtanácsos bemutatja a budapesti és szombathelyi választmányok elszámolásait. A budapesti választmány február havi elszámolása szerint a bevétel 14,300 K 12 f., a kiadás a folyósított nyugdíjakkal együtt 6591 K 98 f., a felesleg 7708 K 12 f. A szombathelyi választmány február havi elszámolása szerint a bevétel 3534 K 76 f., a kiadás a folyósított nyugdíjakkal együtt 545 K 65 f., a felesleg 2989 K 11 f. volt. Mindkét választmányi feleslege a postatakarékpénztári folyószámla javára fizettetett be. Jogtanácsos bejelent, hogy az idén megtartott vendégfő bál tiszta jövedelméből az Ipartestület 400,000 K-t adományozott az egyesületnek, ezen fejedelmi bőkezűséggel mért adományért az Ipartestület előjáróságának, valamint a rendezőbizottság nagyérdemű elnökének, *Kissel József* úrnak, az igazgatóság leghálásabb köszönetét tolmácsolja. Ugyancsak örömmel vette tudomásul az igazgatóság a *Hirsch Henrik* cég 5000 K-ás, valamint *Bandl Ferenc* igazgatósági tag 10,000 koronás adományát és a nemeszivi adományozóknak hálás köszönetét szavazott. Végül üzvegy *Tomayer Tamás*né végkielégítésének megállapítása után az ülés véget ért.

— **Halálozás.** Ipartestület elnökét, *Holub Rezső* urat mélyégség érte. Anyósa *Üzevgy Ruff Józsefné* vendégfőné március 10-én, reggel fél öt órakor visszaadta nemesen érző lelket *Tercmótonak*. A nagy-műveltségű és szívósgáért sokak által áldott úrnő földi maradványait március 12-én délután négy órakor tették örök nyugalomra nagyszámú közönség ösintte részvétel mellett. Nyugodjék békében.

— **Az üzleti levelek, számlák stb. megőrzése a kereseti adó szempontjából.** Az általános kereseti adó végrehajtási utasítása 85. §. 2. pontjának 2. bekezdése értelmében mindazok, akik könyvek vezetésére vannak kötelezve, kötelesek az üzleti leveleket, melyeket kapnak, a küldött levelek és számlák másolatával együtt megőrizni, azokat hónapoként időbeli sorrendben olykép csoportosítani, hogy azok bármelyike azonnal megtalálható legyen.

— **Üzleti hír.** *Bakos János* vendéglőskartsársunk, akinek ezideig üzeme II., Kacsá-utca 18. szám alatt volt, most III., Határ-utca 2. szám alá helyzetetett át.

— **Eladó vendégfői takaréktűhely** három lyukkal, két siltővel, jó állapotban rendkívül jutányos árért. Budapest, V., Csáky-utca 38. gyárban.

## Üzenet, válasz

A magas postaportó miatt csakúgy új levelekre válaszolunk, amelynek beküldői a válaszdíjnyelvet is mellékelik.

**Barath Ferenc Esztergom.** Tüvedésben múltóztatik lenni. Nem az Orsz. Szövetség tagdíját emelte fel a február 26-iki ipartestületi közgyűlés, hanem az ipartestületi tagdíjat. Az Orsz. Szövetség tagdíja nem változott.

**F. I. úrnak Budapest.** Hálás köszönet a meleg érdeklődésért. Legyen szabad reménylentik, hogy értékes munkássággal gyakran beszél megajándékozni.

## Munkaközvetítés

A budapesti hatósági munkaközvetítő szállodai és éttermi osztálya március hó 5-től—14-ig terjedő időben elhelyezett: a) **ferfiakat**: 1 fizetőpincért, 12 éttermi segédet (ebből 6 kisegítő munkára), 3 borászt (ebből 1 kisegítő munkára), 5 szakácsot, 14 csapost (ebből 5 kisegítő munkára), 1 portásfiút, 12 evőszékszítőt, 3 tányéroszt és 31 háziolgalt (ebből 4 kisegítő munkára); b) **nőket**: 1 gazdasszonyt, 12 entrée szakácsnőt (ebből 1 kisegítő munkára), tésztázó szakácsnőt, 16 cheff kézielőnyt, 3 tésztázó kézielőnyt, 1 szobaleányt, 3 felszolgálósnőt, 38 futóleányt, 20 takarítónőt, 57 mosogatósnőt (ebből 3 kisegítő munkára) és 2 mosónőt.

A **fély hó 14-iki napizáralt szerint foglalkozást kaphatnak**: a) **ferfiak**: 3 borász; b) **nők**: 1 ruhalakozónő, 2 entrée szakácsnő, 2 kávéfőzőnő, 2 cheff kézielőny, 2 tésztázó kézielőny, 1 felszolgáló, 8 futóleány, 3 takarítónő, 16 mosogatósnő és 2 mosónő.

**Foglalkozást keresnek**: a) **ferfiak**: 4 főpincér, 82 éttermi segéd, 7 borász, 3 konyhafőnök, 6 szakács, 9 konyhamészáros, 3 pincemester, 26 csapos, 3 portás, 9 evőszékszítőt, 41 házi-olga és 4 bérszolga; b) **nők**: 2 gazdasszony, 2 felirónő, 12 entrée szakácsnő, 2 kávéfőzőnő, 8 cheff kézielőny, 2 tésztázó kézielőny, 2 salátásleány, 3 szobaleány, 2 felszolgálósnő, 12 futóleány, 21 takarítónő, 38 mosogatósnő és 13 mosónő.

**Férfi alkalmazottak közvetítőosztálya**: VIII., József-utca 33. II. emelet; nőalkalmazottak közvetítőosztálya ugyanott földszinten. Telefon hívószáma: József 53—88. Hivatalos órák: hétköznap délelőtti 8-tól—2-ig, d. u. 4—6-ig. A közvetítés teljesen ingyenes.

Feladás szerkesztő: ABA SÁNDOR.  
Kiadó: A SAJTÓBIZOTTSÁG.

Szent-László könyvnyomda nyomása, Budapest, VIII., Rózik Sálárd-utca 28.  
Feladás vezető: Nagy Béla dr.

**Vendéglői és kávéházi** berendezéseket vesz és elad **HEXNER JÓZSEF** Budapest, VII., Király-utca 25. Telefon: József 129—02. — Állandóan raktáron: evőszékszők, asztalok, székek, biliárdasztalok, üveg-, porcellán- és ezüsttárgyak a legolcsóbb árakon. 120

**Révfülpöpn** a Balaton és hajóikötőjének átellenében fekvő Gyöngy-szálloda, 15 berendezett helyiséggel, külön istálló és kamara, külön bolt, mézarszék és kocsiszettel, kerttel, jégvermekkel és hat fürdőkabinnal azonnal eladó. **Engel Pál Keszthely.** 305

**Dunamenti nagyközségben** hajóállomás mellett eladó **egy nagyobb vendéglő.** Bővebbet **Zeltogyer Ferencnek Mohács,** ahol külön négyszázötven hektoliter bor részletekben is eladó. 300

**Kerti székek** és asztalok, vendéglői és kávéházi berendezések legolcsóbban kaphatók. **Paizs János Budapest, VI., Akácfa-utca 55,** Dob-utca sarok) Telefon: József 106—29. 309

**Eladó kávéház** Debrecenben sarokútel forgalmas helyen villamos megállóval, étteremmel is összekötött, teljes felszereléssel, lakással azonnali átvételre **eladó.** **Desző László** íródjára **Debrecen,** Szent Anna-utca 6. 307

Magyarország legrégebb, legnagyobb és legelterjedtebb szőlészeti és borászati szaklapja a

## „BORÁSZATI LAPOK“

mely januártól már 55. évfolyamában jelenik meg. E szaklap hí tükre úgy a magyar-, mint a külföldi szőlészeti és borászati haladásnak. Eredeti tudósításaival a szőlő- és borkorralom állását a legmegbízhatóbban közli. Tanácsot és útbaigazítást díjmentesen ad.

Lapfajlagos és szerkesztési: Szerkesztésért és kiadásért felel: **dr. BAROSS ENDRE.** dr. DRUCKER JENŐ.

Egyszeri árá: 10 évre: K 600.

**Vasbútor** részbur. sodronygyébetékek **KLEIN GYULA ÉS TÁRSA** vasbútorgyár Budapest, VII., Dob-utca 58. Javításokat elvállalunk. 308

## Az Erzsébet Sósfürdő vendéglője

a nyári idényre bérebeadó.

Érdeklődőknek a tárgyalás időpontjáról az igazgatóság József 81—75 felvilágosítást ad. 306

## Vendéglősök figyelmébe

ajánlom állandó raktáramat fehér és schiller borokban, legolcsóbb napi árakon.

**Krausz, Budapest, VI., Király-utca 32. az udvarban.**

## Világszabadalom!

„Klak“ összecukukható kerti székek és pót székek. Minden hasonlót felülmúl! Tartós és olcsó! Kapható:

## Mihály Géza és Társa cégnél

Budapest, VIII., Baross-utca 41. (Mária-utca sarok. Mintadarab megtekinthető a Vendéglősök Ipartestületének Calvin-tér 2. sz. irodájában. 299

**„VICTORIA“**  
BORKERESKEDELMI RÉSZVÉNYTÁRSASÁG  
Budapest, VIII., Baross-utca 98. (bejárás a Koszori-utca felől)

Telefon:  
József  
8-53.

Ajánlja uradalmi termésű fajborait, különösen hordóban, legolcsóbb feltételek mellett.



293

**KONT OSZKÁR**

szikvízgépgyár és szifonfejöntőde

BUDAPEST,  
VII., István-út 11. sz.  
Telefon: József 42-35.

Szállít teljes szikvízgyári berendezéseket, szifonpalackokat, legelősebb árak és jutányos fizetési módokat mellett.

**BERGER ÉS SCHRÉTER**

BORNAGYKERESKEDŐK

BUDAPEST, VII., WESSELÉNYI-UTCA 61

SZÖVETSÉG-UTCA SAROK.

VENDEGLŐSÖK ÉS SZÁLLODÁSOK RÉSZÉRE AJANLJUK.

**BUDAPESTI VENDEGLŐSÖK  
BORKERESKEDELMI R.T.**

BUDAPEST, VI., SZOBI-UTCA 6.

TELEFON: 93-87 (Eötvös-u. sarok) TELEFON: 93-87

◆◆◆◆◆

Pincéjéből a legjobb minőségű ó és új fajborokat, továbbá mindennemű szeszest italt a legelőnyösebb feltételek mellett kölcsönhordóban házhoz szállít.

286

**STILLER JÓZSEF**

jégszekrény, bor- és sörkimérő készülékek gyára

Fennáll 1873 óta

BUDAPEST, VII., KAZINCZY-UTCA 6.

Telefon: József 126-21

287

**Székely Mihály részvénytársaság**

Központi iroda és városi pincészet:

BUDAPEST VII., Rottenbiller-utca 35. Telefon: J. 112-81.

Központi pincészet: BUDAFOK, Dunasor 6. Telefon: 84.

Fióktelepek és érdekeltségek:

GYÖNGYÖS, WIEN, POZSONY, PRÁGA.

288

**Sági János ny.  
telekkönyvezető közvetít**

(BUDAPEST, IV., FERENCIEK-TERE Világpanoráma)

Szállodát, penziót, kávéházat stb.

238

**Schaumburg-Lippe Herceg**  
borpincészetének borai és pezsgői

24

**VILÁNYI PEZSGÓGYÁR ÉS BORPINCÉ R.T.**  
BUDAPEST, V. KER., NÁDOR-UTCA 16**MAYERHOFER ÉS NEMÉNYI UTÓDAI  
MÁRKUS ÉS PAUER**  
BUDAPEST, VI., GYÁR-UTCA 20.

289

Burgonyahámzóok, húsdarálok, kékiszitítók, térszanyújtók és metélők, mosogatógépek, rézedények stb. szállítója

Magyar kir. szabadalmazott működőlapburkolatú  
**jégszekrények és  
sörkimérőkészülékek**

a legjobb kivitelben

**HENNEFELD IGNÁC**

jégszekrény- és sörkimérőkészülékek gyára

Budapest, VI., Gróf Zichy Jenő-utca 5. sz.

Árjegyzék ingyen és bérmentve.

**Magyar Bortermelők Kivitel Pincészete r.t.**Budapest, V., Dorottya-utca 3. ♦ Pince: Budafok, Sörház-utca 10.  
Telefon: 26-20.Vaságak, rézágak, gyermekágyak, sodrony-  
ágybetétek legelősebben beszerezhető  
**KLEIN ADOLF** gyár-  
ban

Budapest, VIII., Madách-utca 34. (Baross-utca melletti) Telefon: J. 95-69

Szállók, penzók átszoktatók és ténycsapat jutányosan vállalom. 274

**Téli szalámi és kolbászáru**  
**FLEISCHMANN, POLACSEK ÉS TÁRSA**  
BUDAPEST, VII., HOLLÓ-UTCA 11.

93

Alapítotatót 1320. FANDA ÁGOSTON és ZIMMER PÉTER UTÓDA  
**ZIMMER FERENC** halászmester BUDAPEST.  
Főüzlet: KÖZPONTI VÁSÁRCSARNOK Fióküzlet: V., JOZSEF-TÉR 12.  
TELEFON: JOZSEF 48-94 és 150-55. 210**CIFKA JÓZSEF BUDAPEST,**  
V., Vilmos császár-út 48. ♦ Telefon: 26-92  
Sürgőnyim: Cifka 2892 Budapest.

48

**Pincégazdasági cikkek szaküzlete.** Borszivattyúk, prések, permetezők, borszűrők, palackok, parafadugók, kupaok, clemkék, kénylap, borderítő anyagok, gelatin, viskóhúsok stb.  
Koronadugók, dugaszológépek, sörfejítőberendezések, ürmértékek stb.**Hektograph étlap sokszorosító** fogváltó és papírszalag-  
vető legelősebben be-  
szerezhető: Dr. BERKOVITS KÁROLY ÉS NÉA L. BUDAPEST,  
VII., KERÜLET, SIP-UTCA 4. SZÁM TELEFON: JOZSEF 159-31. 70**PARAFADUGÓK, KÉNYLAP ÉS BORDERÍTŐSZEREK**  
valamint az összes pincégazdasági cikkek  
legutányosabb beszerzési forrása**NAGY IGNÁC**  
BUDAPEST, VII., KÁROLY-KÖRÜT 9. Tel.: József 115-15

47

**Vasbútor** sodronyágybetét, résbútor  
Somogyi és Tsa Budapest  
VII, Holló-u. 1. Telefon: J. 123-72  
87



**FRANÇOIS PEZSGŐ**

Crémant Rosé  
Transylvania sec

**METZGER RÓBERT ÉS TÁRSA**

Budapest, V., Bálvány-utca 5 I. em. Telefon: 52-64. Sörgyűmlesztés: „Metzgerius”  
Bortartány-kocskák rövid időre is, másrészt teltételek mellett. 240

**Vendéglői, kávéházi** berendezéseket legmagasabb árban vesz és leggyutányosabban elad  
**BRAUN GYULA BUDAPEST,**  
VII., Sip-utca 14. 212 Telefon: József 122-97.

**Fajbortpincészet** tulajdonos Steiner D. Dezső Budapest, VII., Wesselényi-u. 29. Jászberényi, vadkeri, csendes ó és új borait legkülönlegesebb. Referenciák: Pethő György ur (Simpson) és Botó Adolf ur. 249

**Gschwind-féle Részvénytársaság**

**BUDAPEST X BUDAFOK X NAGYKÖRÖS**

Felhívja a f. fogyasztókörzönség figyelmét elsőrangú rumgyártmányaira, zamatos gyümölcspariataira valamint a legismertebb külföldi gyártmányokkal teljesen egyenrangú, kiválóan finom cognac- és likőrökülönlegességeire. 228

**Kartársaink figyelmébe ajánlja**

**FISCHER ZSIGMOND**

Budapest, VIII., Madách-u. 27. Telefon: József 25-06

Viány- és sültérek berendezett miniatűrűjeit. Készít mindennemű kávéházi péksüteményeket, alváltendű vajjal, kejtet és csokorral készített four-süteményeket, továbbá különféle, zamatos házikenyeret. Magrendeléseket pontosan és telkiismeretesen eszikközl. Referenciák: Pethő György ur (Simpson) és Botó Adolf ur. 254

**Figyelem! MENZL TESTVÉREK Figyelem!**

BUDAPEST, VII., KIRÁLY-UTCA 17. udvarban jobbra.

Ajánlják elsődrendű uradalmi fajboraikat a legelőnyösebb feltételek mellett. 103

**Asztalterítő**

(abroszt) és más asztalneműt bálok, ünnepélyek, klubok, éttermek és kávéházak részére méregkelt kölcsönűfért szállít a „HATYU”  
FEHÉRMENÜKÖLCSÖNYŰ VÁLLALAT BUDAPEST, V., KATONA JÓZSEF-UTCA 41. TELEFON: 139-00 és 46-86. 91

**HÜTTL TIVADAR**

porcellángyáros és nagykereskedő  
Budapest, V., Dorottya-utca 24. sz.

Nagy raktár szállodai, vendéglői, kávéházi tűzálló porcellán- és főzőedényekből. 42



**HERCEG WINBISCHGRÄTZ LAJOS**

bortpincészetel és Tokaj Bortermelők Társ. Részvénytársaság  
Sárospatak • Tokaj • Budafok

Központi Iroda:

BUDAPEST, IV. KER., VÁCI-UTCA 27-38.  
TELEFON: 56-20. 182

**Monori Pótkávégyár Részvénytársaság**

Iroda: Budapest, IV., Korenherceg-u. 7. • Telefon: 41-38. 233

Legelőnyösebban vásárolj vendéglői, kávéházi, zománc, üveg- és porcellánedényt a Vulkan edényárúházban

**MÜLLER OSZKÁRNÁL BUDAPEST,**

VII., Dob-utca 25. 181 Telefon: József 138-72.

**WAGNER TESTVÉREK**

ezelőtt LÖWENSTEIN MIHÁLY UTÓDA fűszer- és gyarmatári, csemege és italmagykereskedő  
Budapest, IV. kerület, Vámház-körút 4. szám. • Telefon: József 61-61.

A cég a szállodásoknak, vendéglősöknek és kávéházaknak évtizedek óta beváltásiérti forrása mindennemű sajt, vaj, conserv- és egyéb csemege cikkekben. 180

**Vidéki kartársak találkozóhelye**

KESZEY VINCE étterme Budapest, VII., Rákóczi-út 44. 21